

Фотографии медицинского изделия:

**«Лампа для ускорения отбеливания зубов светодиодная Zoom! WhiteSpeed / Whitening LED Accelerator Zoom! WhiteSpeed»**

производства: «Дискус Дентал, ЛЛС.» / Discus Dental, LLC, 1700A South Baker Avenue, Ontario, California 91761, USA

**Лампа для ускорения отбеливания зубов светодиодная Zoom! WhiteSpeed / Whitening LED Accelerator Zoom! WhiteSpeed в составе:**

1. Голова ускорителя светодиодного, 1 шт.
2. Штанга ускорителя светодиодного, 1 шт.
3. Стойка ускорителя светодиодного с блоком питания, 1 шт.
4. Основание ускорителя светодиодного, 1 шт.
5. Световод, 1 шт.
6. Очки защитные, 3 шт.
7. Колесики, 5 шт.
8. Шнур питания, 1 шт.
9. Руководство пользователя, 1 шт.
10. Гарантия производителя, 1 шт.
11. Набор инструментов для сборки ускорителя светодиодного, в составе:
  - ключ шестигранный, 1 шт.;
  - винт, 1 шт.;
  - болт с головкой, 1 шт.;
  - шайба пружинная, 2 шт.;
  - шайба предохранительная, 1 шт.

Директор по нормативно-правовому  
регулированию и качеству  
(должность)



О.В.Бахвалова  
(И. О. Фамилия)

по доверенности от 02.03.2015 г.  
(в случае, если юридическое лицо не является заявителем, а действует на основании доверенности)

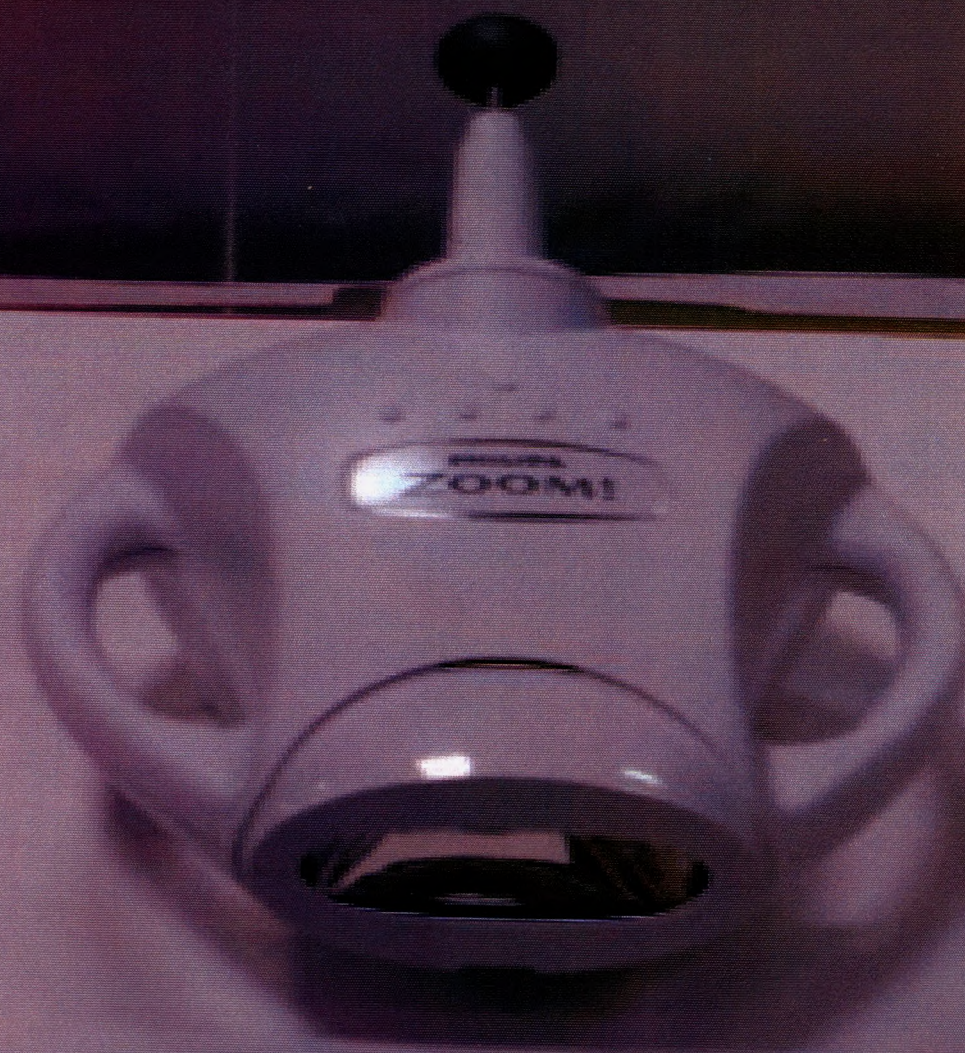


Рис. 1 - Голова ускорителя светодиодного

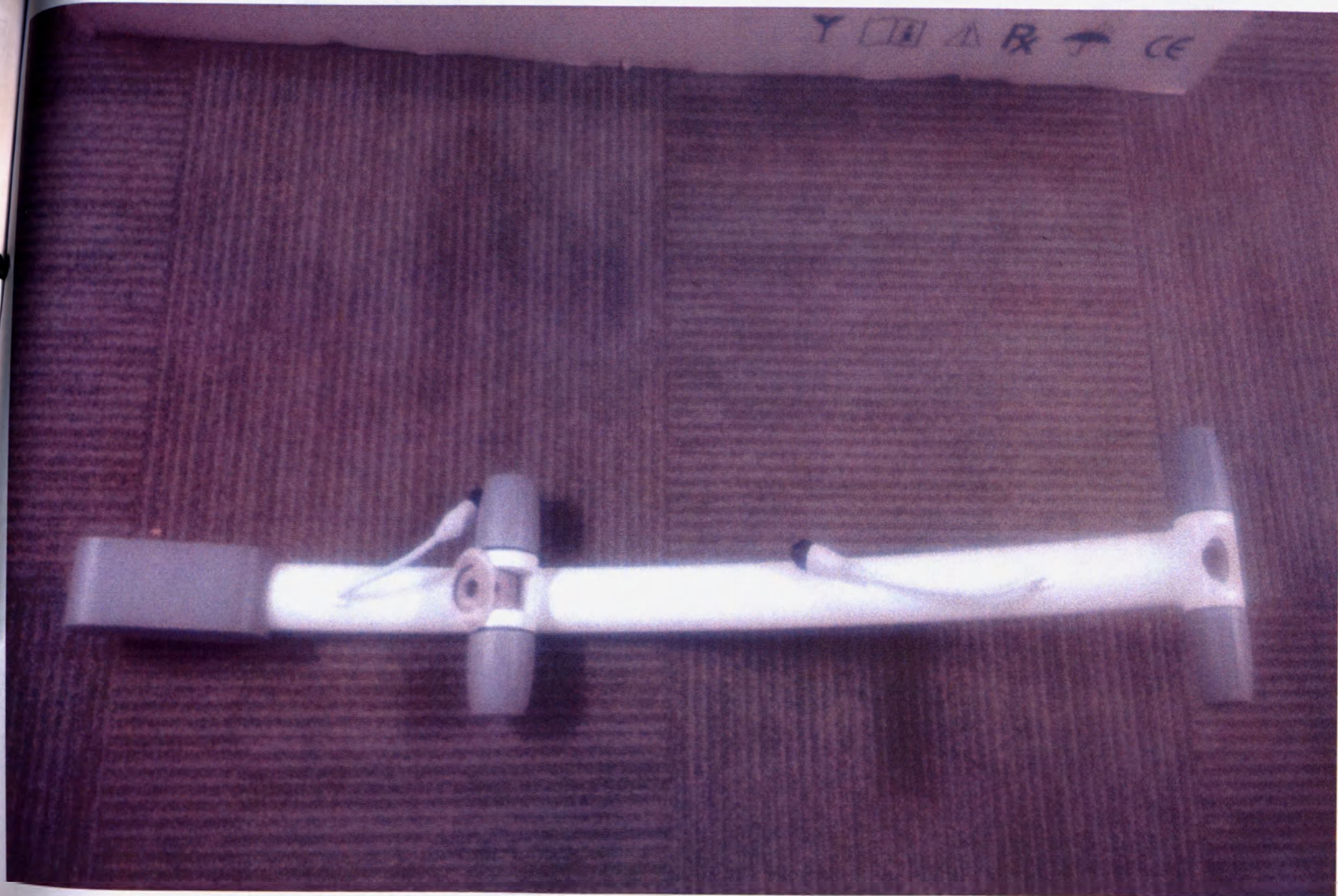


Рис. 2 - Штанга ускорителя светодиодного



Рис. 3 - Стойка ускорителя светодиодного с блоком питания

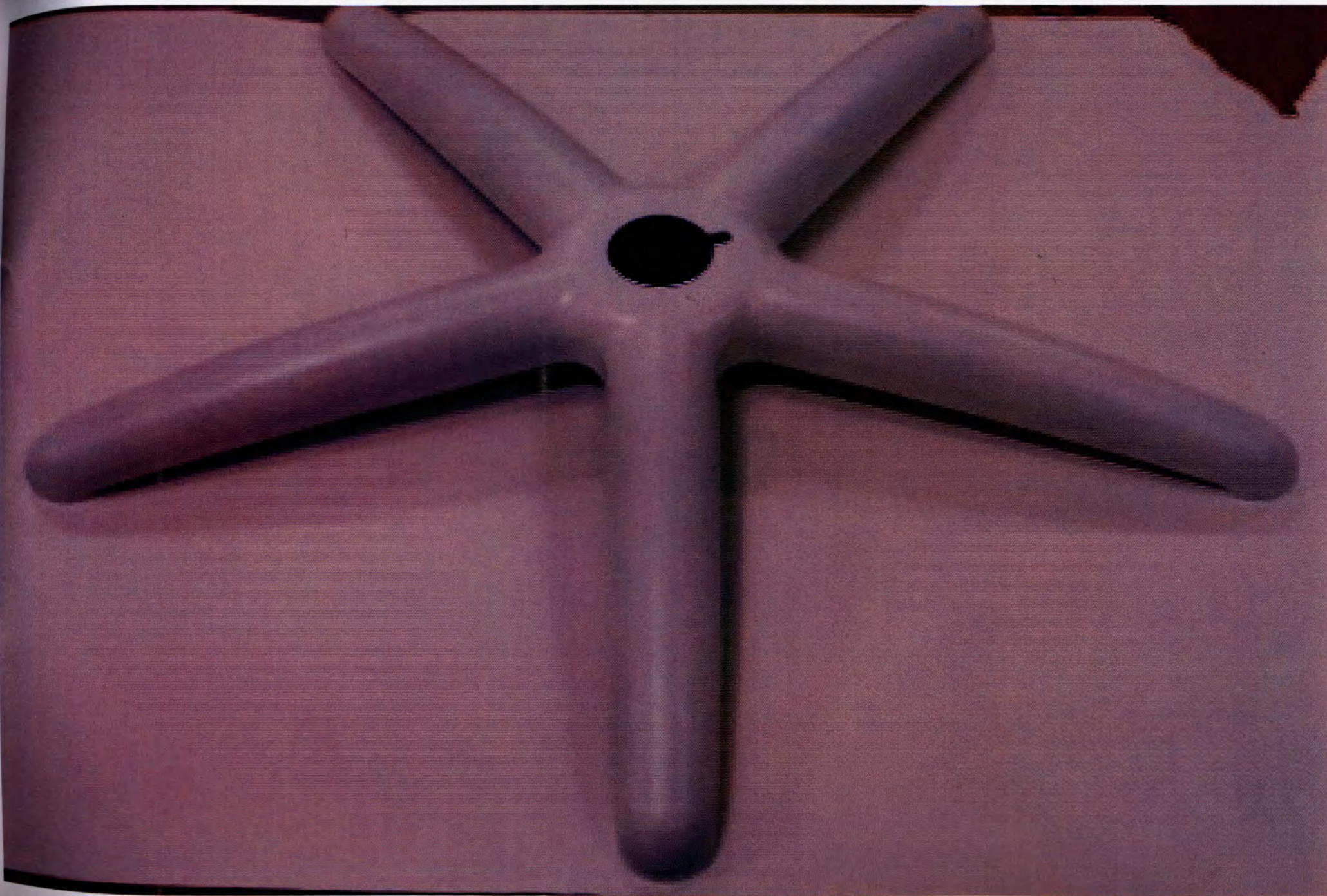


Рис. 4 - Основание ускорителя светодиодного



Рис. 5 - Световод



Рис. 6 - Очки защитные

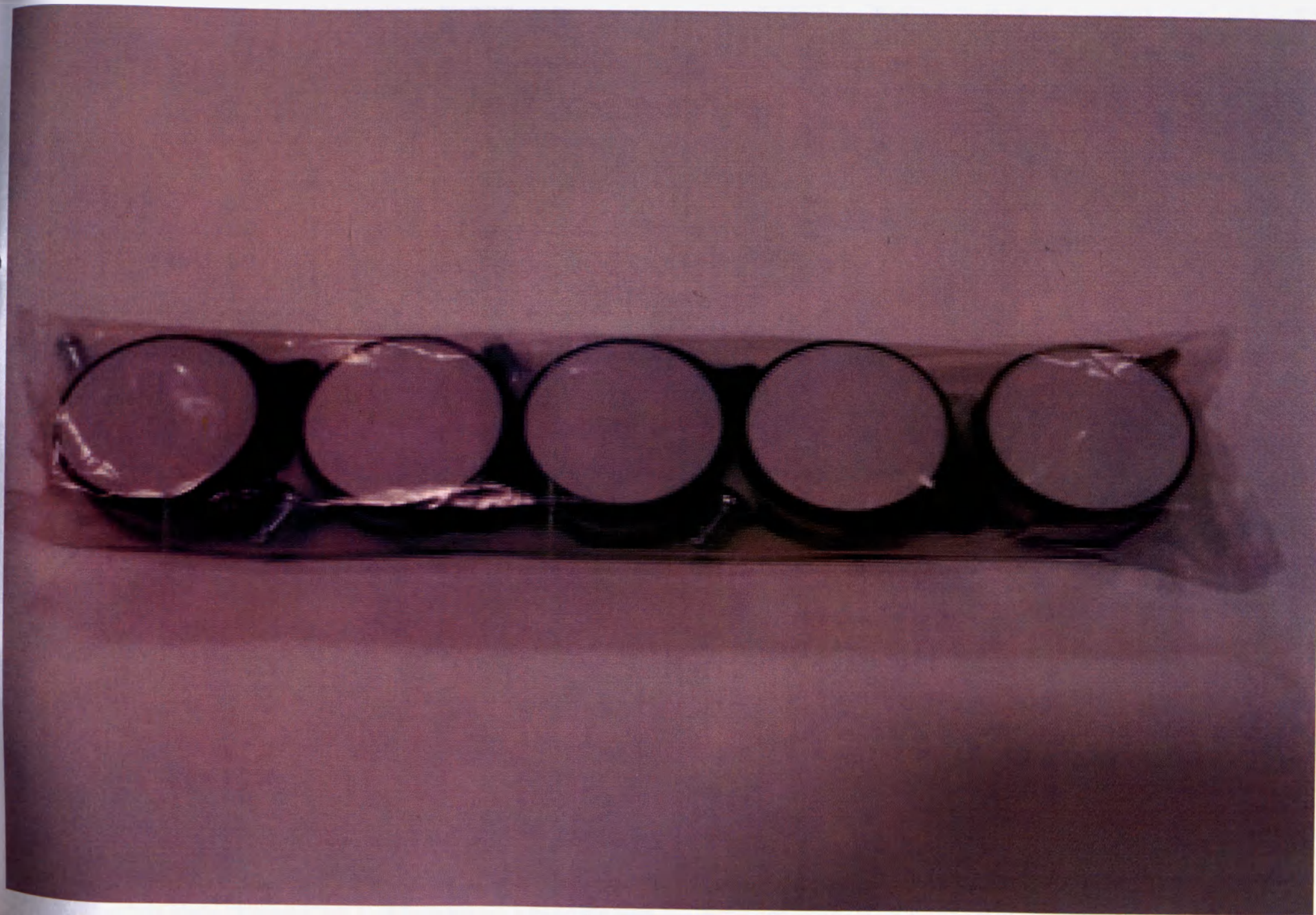


Рис. 7 – Колесики

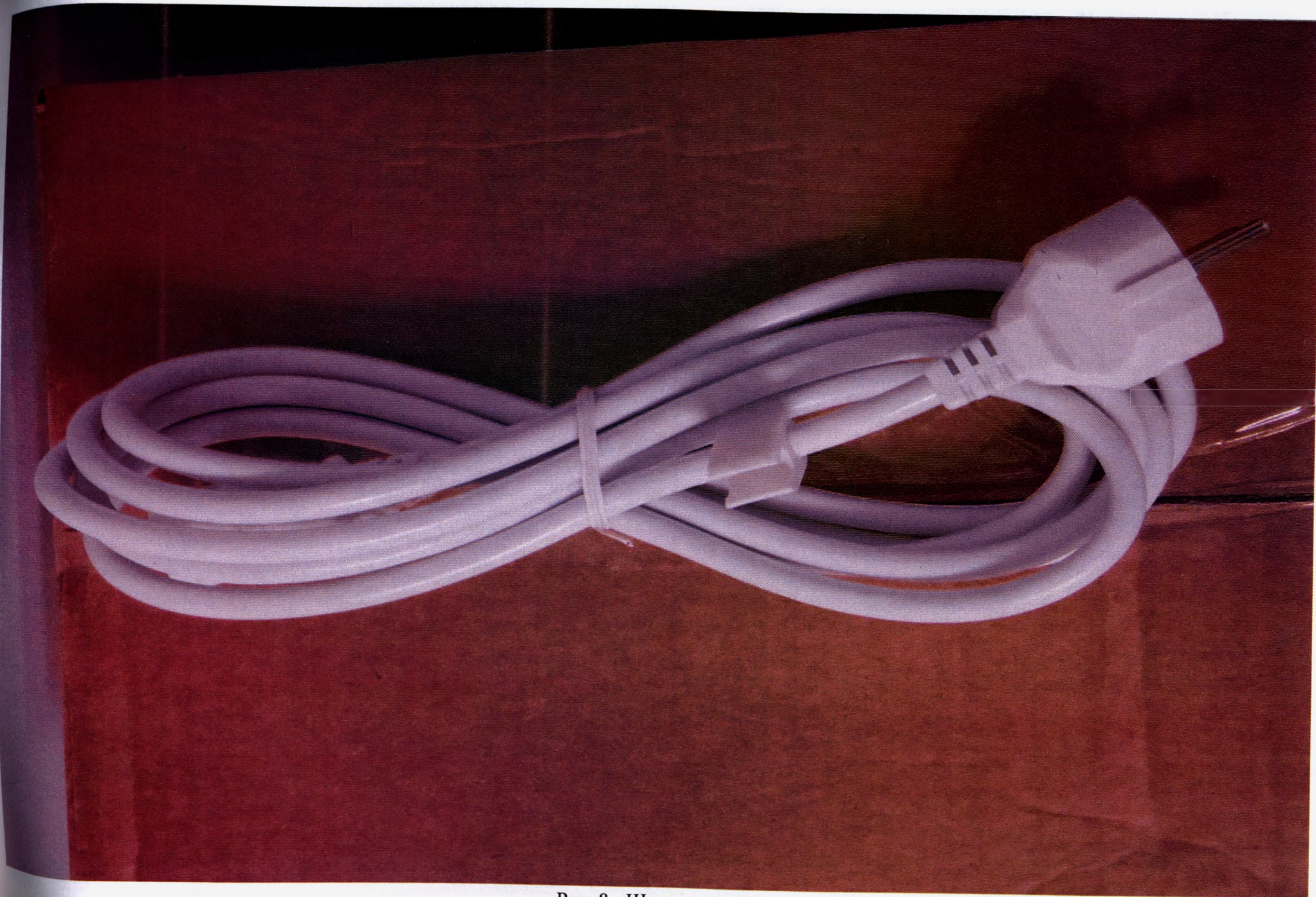
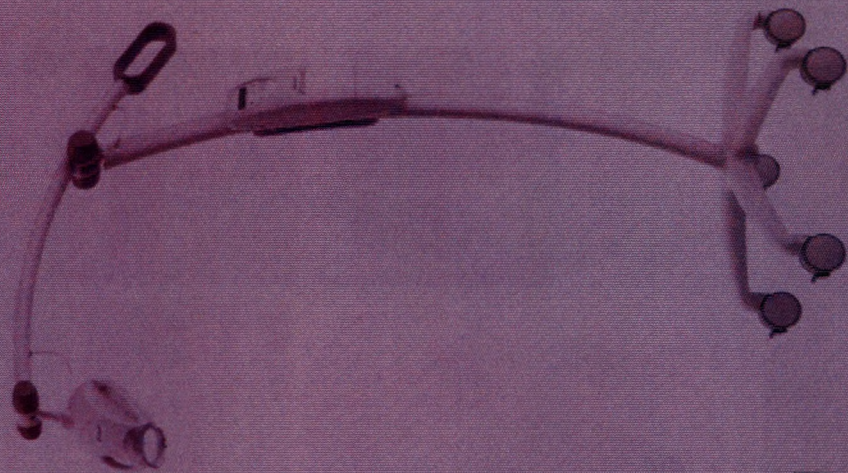


Рис. 8 - Шнур питания

WhiteSpeed



|                                                        |    |
|--------------------------------------------------------|----|
| Whitening LED Accelerator                              | 4  |
| English                                                |    |
| 美白LED 加速器                                              | 10 |
| 繁体中文                                                   |    |
| 美白LED 加速器                                              | 16 |
| 繁体中文                                                   |    |
| ホワイトニングLEDアクセラレータ                                      | 22 |
| 日本語                                                    |    |
| 화이트닝 LED 액셀러레이터                                        | 28 |
| 한국어                                                    |    |
| ابيضاض ليد تسريع                                       | 34 |
| العربية                                                |    |
| Whitening LED lampy (akceleratori bielej zuby)         | 39 |
| Česky                                                  |    |
| LED accelerator til bløgning                           | 46 |
| Dansk                                                  |    |
| LED Aufhellungslampe zur beschleunigten Zahnaufhellung | 52 |
| Deutsch                                                |    |
| Whitening LED-verminder                                | 58 |
| Nederlands                                             |    |
| Accélérateur de blanchiment par LED                    | 64 |
| Français                                               |    |
| Acceleratore sbiancamento a LED                        | 70 |
| Italiano                                               |    |
|                                                        | 76 |

|                                           |     |
|-------------------------------------------|-----|
| Fehéltű LED gyorsító                      | 82  |
| Magyar                                    |     |
| Boladora LED-acelerador                   | 88  |
| Português                                 |     |
| Whitening LED Accelerator                 | 94  |
| Português                                 |     |
| Lampa do biała przyspieszająca wybielanie | 100 |
| Português                                 |     |
| LED accelerator del blanqueamiento        | 106 |
| Español                                   |     |
| Harpasiden LED-välslutande                | 112 |
| Swedish                                   |     |
| LED-accelerator för blekning              | 118 |
| Svenska                                   |     |
| Bejazzbama LED Helandica                  | 124 |
| Turkish                                   |     |
| Cherogopu nuaia sa nuaia                  | 130 |
| Portuguese                                |     |
| Caratopu nuaia sa nuaia                   | 136 |
| Portuguese                                |     |
| Pratopu nuaia sa nuaia                    | 142 |
| Portuguese                                |     |

**PHILIPS**  
**ZOOM!**

Рис. 9 - Руководство пользователя

**PHILIPS**

**ZOOM!**

**WhiteSpeed**

|    |                      |    |                       |
|----|----------------------|----|-----------------------|
| 1  | Limited Warranty     | 37 | Garanzia limitata     |
| 4  | 有限担保                 | 40 | Korlátozott jótállás  |
| 7  | 有限保固                 | 43 | Begrenset garanti     |
| 10 | 限定保証                 | 46 | Ograniczona gwarancja |
| 13 | 제한 보증                | 49 | Garantia Limitada     |
| 16 | การรับประกันที่จำกัด | 52 | Garantia limitada     |
| 19 | الضمان المحدود       | 55 | Rajoitettu takuu      |
| 22 | Omezená záruka       | 58 | Begränsad garanti     |
| 25 | Begrænset garanti    | 61 | Sınırlı Garanti       |
| 28 | Beschränkte Garantie | 64 | Ограничена гаранция   |
| 31 | Beperkte garantie    | 67 | Ограниченная гарантия |
| 34 | Garantie limitée     | 70 | Περιορισμένη εγγύηση  |

Набор инструментов для сборки ускорителя светодиодного, в составе:



Рис. 11 - Ключ шестигранный

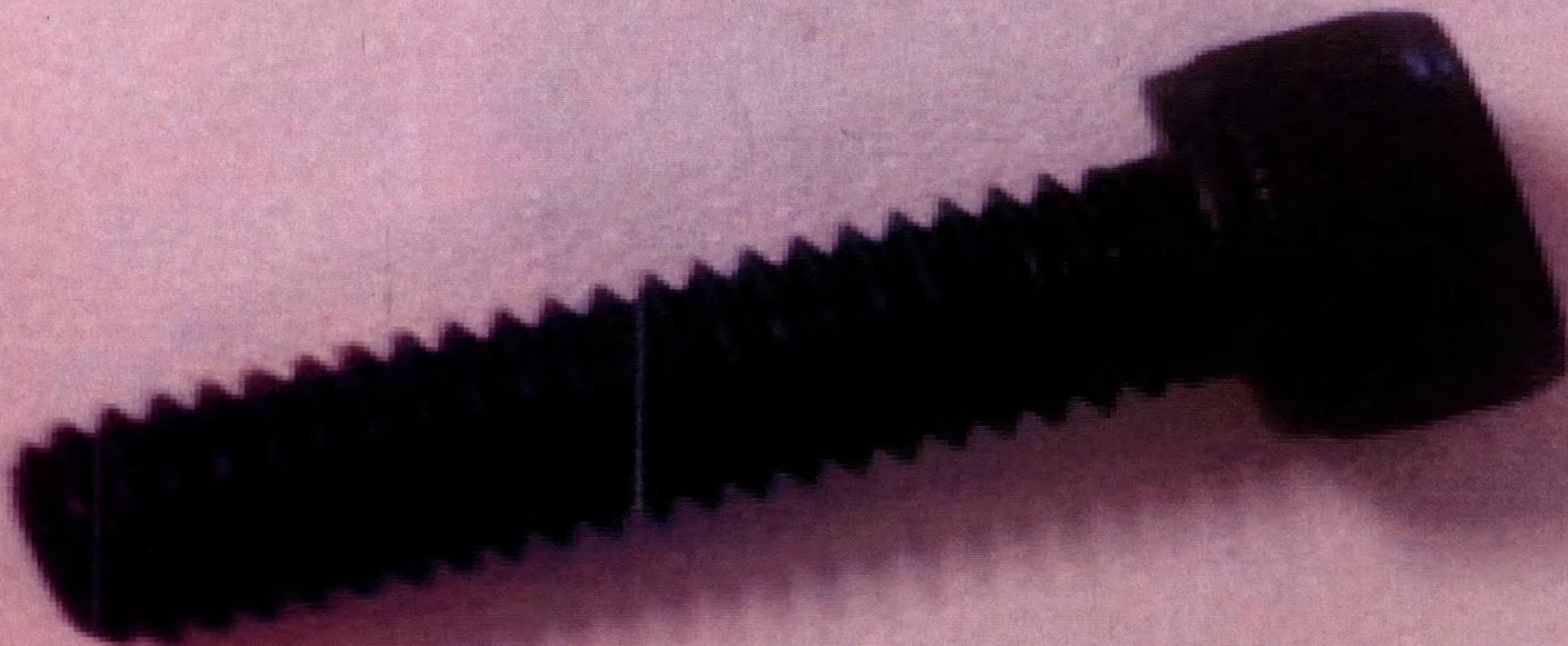


Рис. 12 – Винт



Рис. 13 - Болт с головкой

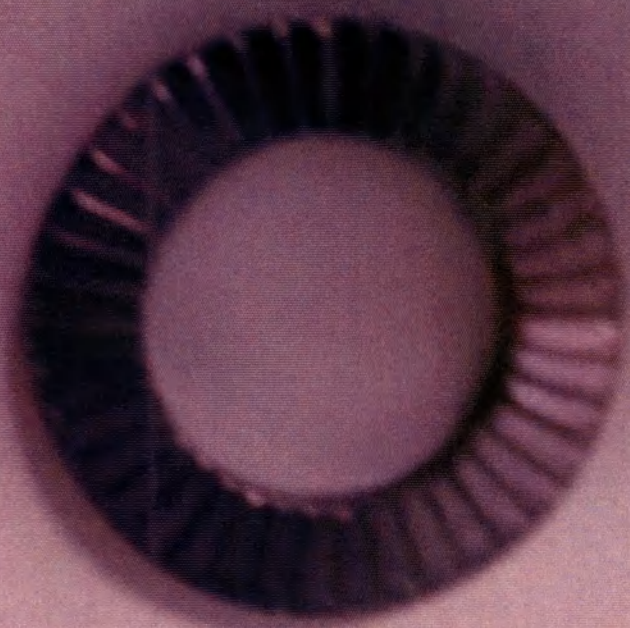


Рис. 14 - Шайба пружинная

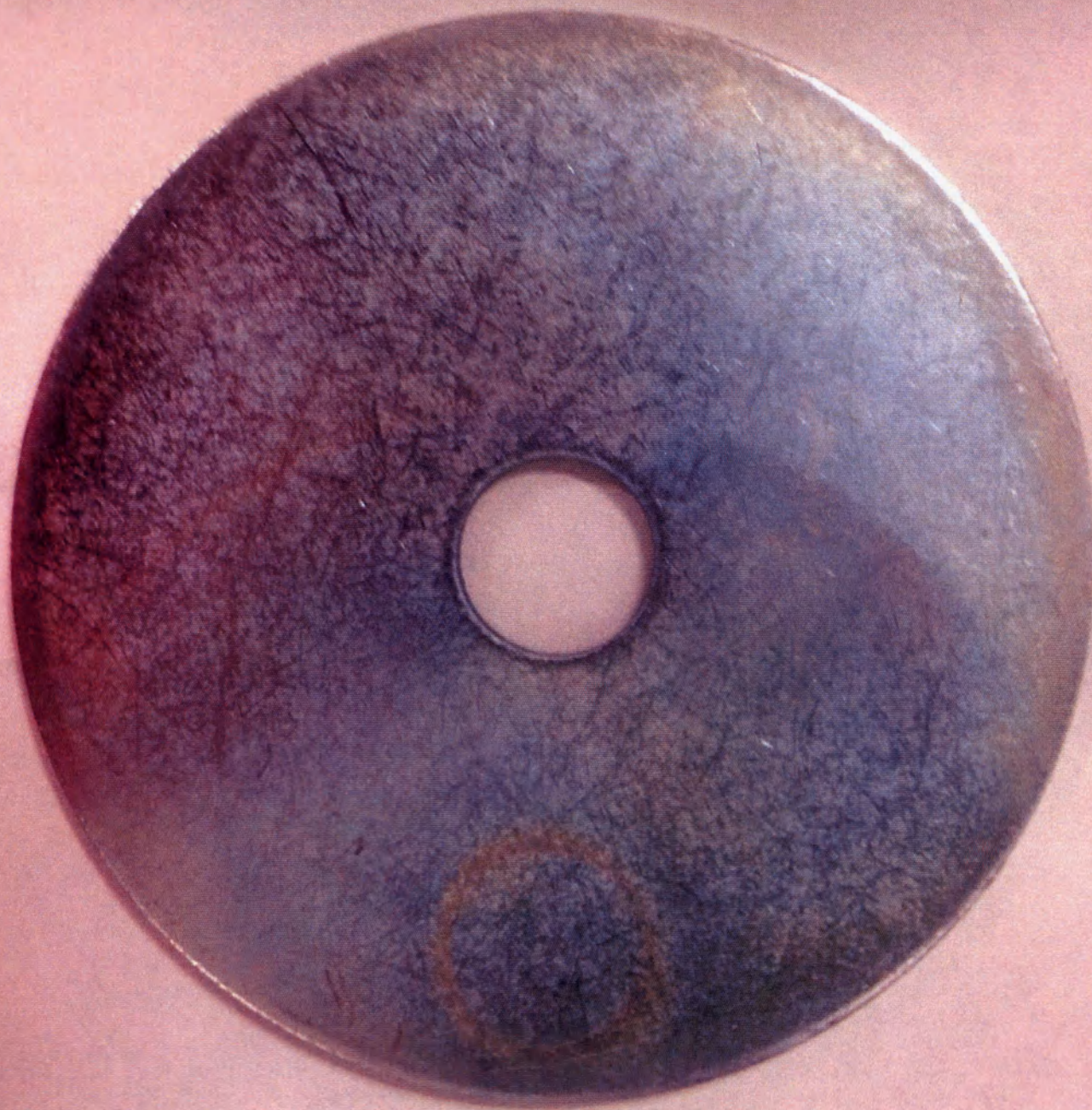


Рис. 15 - Шайба предохранительная

Всего прошнуровано, пронумеровано  
и скреплено печатью **16** листов.

Директор по нормативно-правовому  
регулированию и качеству  
ООО «ФИЛИПС»

Бахвалова О.В.

